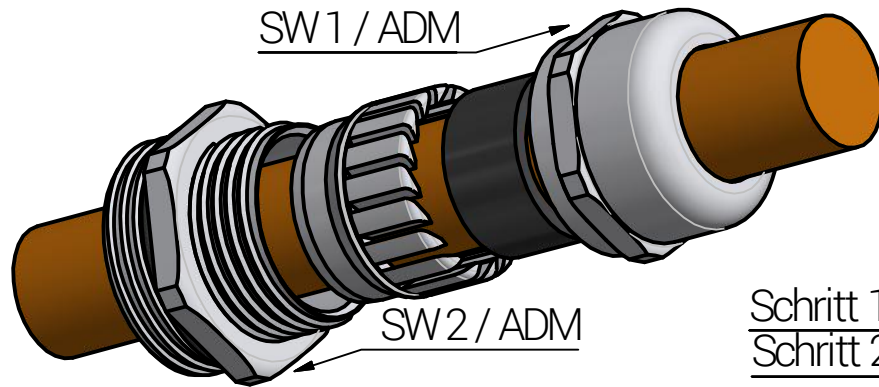
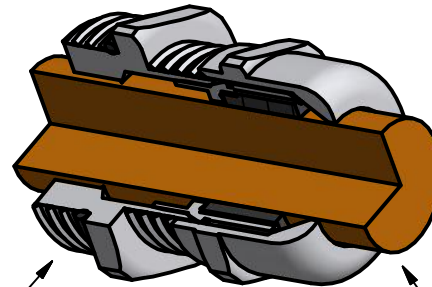


Montageanleitung

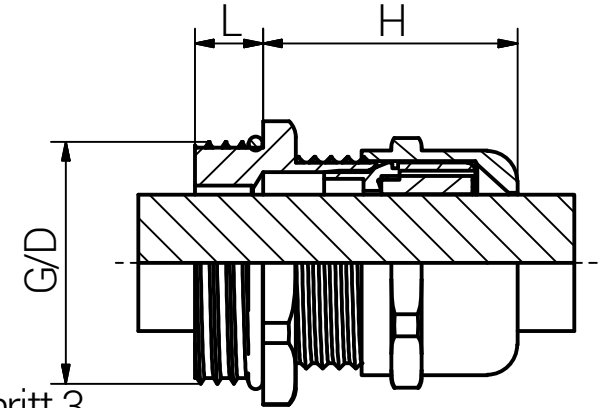


Schritt 1
Schritt 2



Schritt 4

Schritt 3



Schritt	Montageschritt (Die Installation sollte nur von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden, der in der Installation von Kabelverschraubungen geschult ist.)
1	Kabelverschraubung mit dem Anschlussgewinde am Gegenstück (z.B. Elektronikgehäuse) montieren.
2	Stutzen soweit anziehen, dass der O-Ring seine Funktion erfüllt. Als Richtwert gilt der in der Tabelle genannte ADM. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
3	Kabel durch die Kabelverschraubungen führen.
4	Hutmutter soweit anziehen, dass der Dichteinsatz seine Funktion erfüllt. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
Durchmesser des Montagelochs: - Gewindebohrung gemäß EN 60423 - Durchgangsbohrung siehe Tabelle.	
Zugentlastung gemäß EN 62444 : 2013 - Klemmbereich 2-4 mm = Rückhaltevermögen - Klemmbereich 3-4 mm nur bei M12 = Rückhaltevermögen - Rest = Kategorie A	
IP-Schutzart ist IP 66 / IP 68 (5 bar / 30 min.) / IP 69.	

Artikel	Gewinde G	Klemmbereich KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Durchgangs- bohrung (mm)	Anzugsdreh- moment (Nm) ADM		Kategorie der Schlagein- wirkung
		≥	≤							Hutmutter	Stutzen	
60080512LF	M12x1,5	3,0	6,5	14	14	6,0	24,0	12,0	12 (0/+0,2)	5,0	3,0	5
60084516LF	M16x1,5	5,0	10,0	20	20	7,0	30,5	16,0	16 (0/+0,2)	8,0	4,0	2
60080520LF	M20x1,5	6,0	12,0	22	22	8,0	25,5	20,0	20 (0/+0,2)	8,0	5,5	6
60084525LF	M25x1,5	11,0	17,0	27	27	8,0	32,5	25,0	25 (0/+0,2)	14,0	6,0	4
60084532LF	M32x1,5	15,0	21,0	34	34	8,0	38,0	32,0	32 (0/+0,2)	15,0	6,0	4
60084540LF	M40x1,5	19,0	28,0	43	43	9,0	45,5	40,0	40 (0/+0,2)	17,0	12,0	4
60084550LF	M50x1,5	27,0	38,0	58	58	9,0	54,0	50,0	50 (0/+0,2)	30,0	18,0	4
60080563LF	M63x1,5	34,0	44,0	64	68	14,0	55,0	63,0	63 (0/+0,2)	55,0	25,0	7



RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH
Otto-Lilienthal-Strasse 19
49134 Wallenhorst
☎ +49 5407 8766-0
☎ +49 5407 8766-99
✉ info@rst.eu

Unless otherwise specified on the drawing:
Metric Thread = EN 60423
PG Thread = DIN 40430
NPT Thread = ANSI B1.20.1
Tolerance: DIN ISO 2768-m
All dimensions in mm.

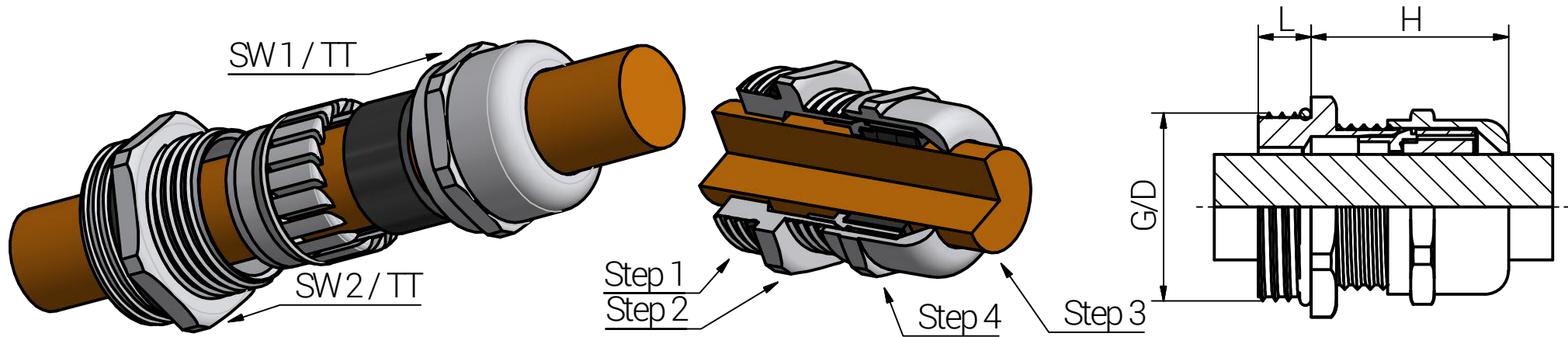
Abusively use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.

		Date		Name
Draw.	28.04.2021			SL
Appr.	28.04.2021			KH
Norm				
Scale:				1:1
Material:		Messing, vern. (bleifrei) CuZn42		
A	IP-Schutzart	19.01.2023	SL	
Status	Modification	Date	Name	Z:\Inventor\Montageanleitung\Euro-Top_Messing-bleifrei\6008x5xxLF_SZM_TDI\Euro-Top-01-1-BG-0001-6008x5xxLF_SZM_TDI_German.idw

Euro-Top MS LF / M

Drawing-Nr.: 6008x5xxLF_SZM_TDI_German	1	of 1
	A4	V21

Mounting Instruction



Article	Thread G	Clamping Range KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Non Threaded Enclosure (mm)	Tightening Torque (Nm) TT		Impact Category
		≥	≤							Cap	Body	
60080512LF	M12x1,5	3,0	6,5	14	14	6,0	24,0	12,0	12 (0/+0,2)	5,0	3,0	5
60084516LF	M16x1,5	5,0	10,0	20	20	7,0	30,5	16,0	16 (0/+0,2)	8,0	4,0	2
60080520LF	M20x1,5	6,0	12,0	22	22	8,0	25,5	20,0	20 (0/+0,2)	8,0	5,5	6
60084525LF	M25x1,5	11,0	17,0	27	27	8,0	32,5	25,0	25 (0/+0,2)	14,0	6,0	4
60084532LF	M32x1,5	15,0	21,0	34	34	8,0	38,0	32,0	32 (0/+0,2)	15,0	6,0	4
60084540LF	M40x1,5	19,0	28,0	43	43	9,0	45,5	40,0	40 (0/+0,2)	17,0	12,0	4
60084550LF	M50x1,5	27,0	38,0	58	58	9,0	54,0	50,0	50 (0/+0,2)	30,0	18,0	4
60080563LF	M63x1,5	34,0	44,0	64	68	14,0	55,0	63,0	63 (0/+0,2)	55,0	25,0	7

Step	Assembly Steps (The installation should only be done by a qualified Electricians who are trained in the installation of cable glands.)
1	Mount the cable gland with the connection thread on the counterpart (e.g. electronic enclosure).
2	Tighten the body until the O-Ring fulfills its function. The guiding value is the TT mentioned in the table. Over tightening may cause damage.
3	Pass the cable through the cable gland.
4	Tighten the cap until the seal fulfills its function. Over tightening may cause damage.
Diameter of the mounting hole: - Threaded hole according to EN 60423 - Through hole see table.	
Type of cable anchorage according to EN62444:2013 - Clamping range 2-4mm = cable retention - Clamping range 3-4mm only at M12 = cable retention - Balance = Category A	
Degree of protection: IP 66 / IP 68 (5 bar / 30 min.) / IP 69.	



RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH
 Otto-Lilienthal-Strasse 19
 49134 Wallenhorst
 ☎ +49 5407 8766-0
 📠 +49 5407 8766-99
 ✉ info@rst.eu

Unless otherwise specified on the drawing:
 Metric Thread = EN 60423
 PG Thread = DIN 40430
 NPT Thread = ANSI B1.20.1
 Tolerance: DIN ISO 2768-m
 All dimensions in mm.

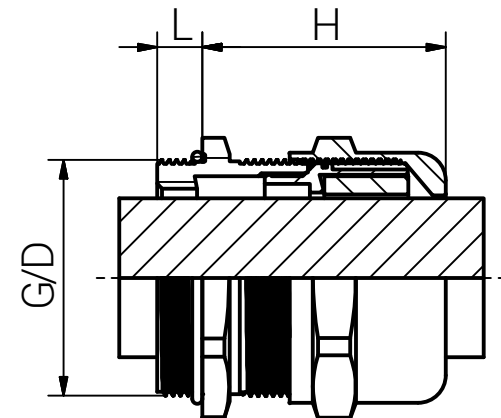
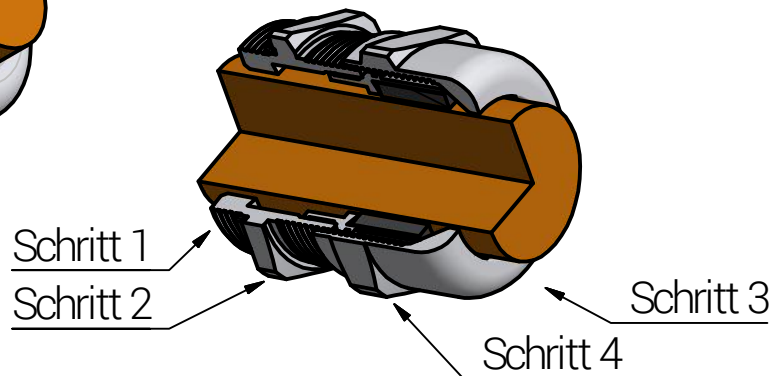
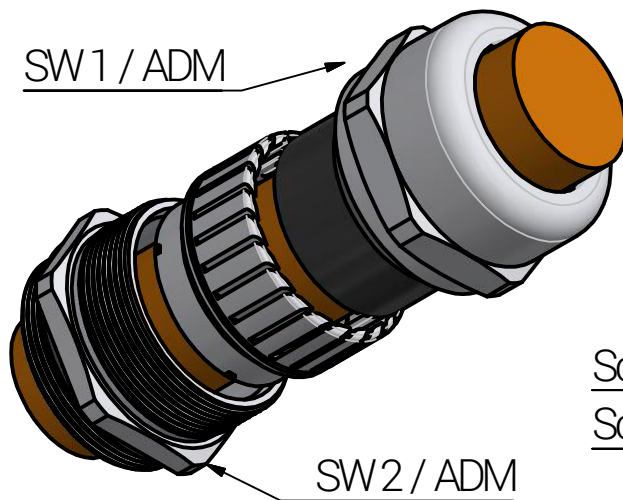
Abusively use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.

		Date		Name
Draw.	28.04.2021			SL
Appr.	28.04.2021			KH
Norm				
Scale:				1:1
Material:		Nickel Plated Brass (lead free) CuZn42		
A	IP Protection Class	19.01.2023	SL	
Status	Modification	Date	Name	Z:\Inventor\Montageanleitung\Euro-Top_Messing-bleifrei\6008x5xxLF_SZM_TDI\Euro-Top-01-1-BG-0001-6008x5xxLF_SZM_TDI_English.idw

Euro-Top MS LF / M

Drawing-Nr.:	6008x5xxFL_SZM_TD_English	1	of 1
		A4	V20

Montageanleitung

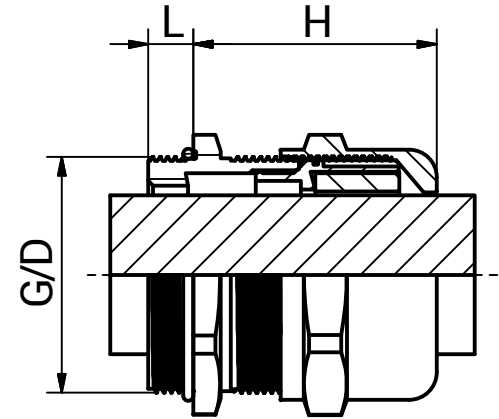
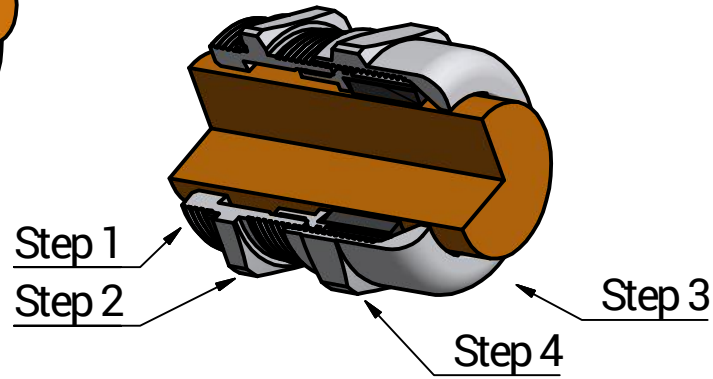
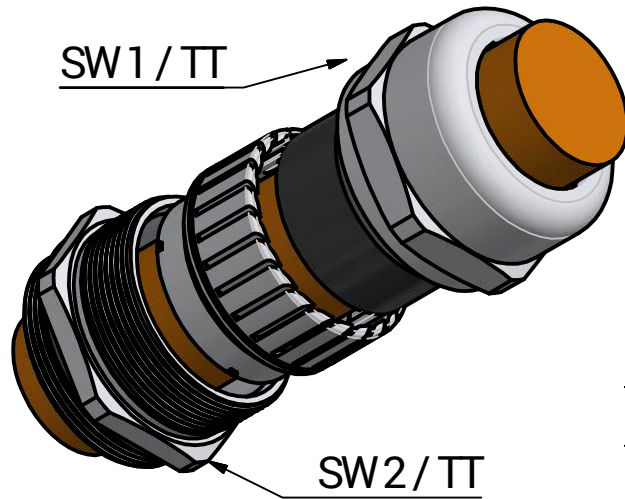


Artikel	Gewinde G	Klemmbereich KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Durchgangs- bohrung (mm)	Anzugsdreh- moment (Nm) ADM		Kategorie der Schlagein- wirkung *
		≥	≤							Hutmutter	Stutzen	
60080407LF	PG7	3,0	6,5	14	14	6,0	24,0	12,5	12,7	5,0	3,0	5
60080409LF	PG9	4,0	8,0	17	17	6,0	25,5	15,2	15,4	6,0	4,0	6
60080411LF	PG11	5,0	10,0	20	20	6,0	28,0	18,6	18,8	7,0	5,0	6
60080413LF	PG13,5	6,0	12,0	22	22	6,5	26,5	20,4	20,7	8,0	5,5	6
60080416LF	PG16	10,0	14,0	24	24	6,5	30,0	22,5	22,8	11,0	7,0	6
60080421LF	PG21	13,0	18,0	30	30	7,2	35,0	28,3	28,6	17,0	10,0	6
60080429LF	PG29	18,0	25,0	40	40	8,0	40,5	32,0	37,4	30,0	15,0	7
60080436LF	PG36	22,0	32,0	50	50	9,0	50,0	47,0	47,5	42,0	20,0	7
60080442LF	PG42	30,0	38,0	58	58	12,0	51,0	54,0	54,5	45,0	27,0	7
60080448LF	PG48	34,0	44,0	64	64	14,0	54,5	59,3	59,8	50,0	35,0	7

Schritt	Montageschritt (Die Installation sollte nur von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden, der in der Installation von Kabelverschraubungen geschult ist.)
1	Kabelverschraubung mit dem Anschlussgewinde am Gegenstück (z.B. Elektronikgehäuse) montieren.
2	Stutzen soweit anziehen, dass der O-Ring seine Funktion erfüllt. Als Richtwert gilt der in der Tabelle genannte ADM. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
3	Kabel durch die Kabelverschraubungen führen.
4	Hutmutter soweit anziehen, dass der Dichteinsatz seine Funktion erfüllt. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
Durchmesser des Montagelochs: - Gewindebohrung gemäß DIN 40430 - Durchgangsbohrung siehe Tabelle.	
Zugentlastung gemäß EN 62444: 2013 * - Klemmbereich 2-4 mm = Rückhaltevermögen - Klemmbereich 3-4 mm nur bei M12 = Rückhaltevermögen - Rest = Kategorie A	
IP-Schutzart ist IP 66 / IP 68 (5 bar / 30 min.) / IP 69.	
* Von metrischen Größen übernommen.	

 connected by competence				RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH Otto-Lilienthal-Strasse 19 49134 Wallenhorst +49 5407 8766-0 +49 5407 8766-99 info@rst.eu				Unless otherwise specified on the drawing: Metric Thread = EN 60423 PG Thread = DIN 40430 NPT Thread = ANSI B1.20.1 Tolerance: DIN ISO 2768-m All dimensions in mm.				Abusive use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.			
					Date	Name	Euro-Top MS LF / PG								
				Draw.	28.04.2021	SL									
				Appr.	28.04.2021	KH									
				Norm											
				Scale:		1:1,5									
				Material:			Drawing-Nr.: 600804xxLF_SZPG_TD_German					1	of 1		
				Messing, vern. (bleifrei) CuZn42											
A	IP-Schutzart	19.01.2023	SL									A4			
Status	Modification	Date	Name	Z:\Inventor\Montageanleitung\Euro-Top_Messing-bleifrei\600804xxLF_SZPG_TD\Euro-Top-02-1-BG-0001-600804xxLF_SZPG_TD_German.idw								V19			

Mounting Instruction



Article	Thread G	Clamping Range KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Non Threaded Enclosure (mm)	Tightening Torque (Nm) TT		Impact Category *
		≥	≤							Cap	Body	
60080407LF	PG7	3,0	6,5	14	14	6,0	24,0	12,5	12,7	5,0	3,0	5
60080409LF	PG9	4,0	8,0	17	17	6,0	25,5	15,2	15,4	6,0	4,0	6
60080411LF	PG11	5,0	10,0	20	20	6,0	28,0	18,6	18,8	7,0	5,0	6
60080413LF	PG13,5	6,0	12,0	22	22	6,5	26,5	20,4	20,7	8,0	5,5	6
60080416LF	PG16	10,0	14,0	24	24	6,5	30,0	22,5	22,8	11,0	7,0	6
60080421LF	PG21	13,0	18,0	30	30	7,2	35,0	28,3	28,6	17,0	10,0	6
60080429LF	PG29	18,0	25,0	40	40	8,0	40,5	32,0	37,4	30,0	15,0	7
60080436LF	PG36	22,0	32,0	50	50	9,0	50,0	47,0	47,5	42,0	20,0	7
60080442LF	PG42	30,0	38,0	58	58	12,0	51,0	54,0	54,5	45,0	27,0	7
60080448LF	PG48	34,0	44,0	64	64	14,0	54,5	59,3	59,8	50,0	35,0	7

Step	Assembly Steps (The installation should only be done by a qualified Electricians who are trained in the installation of cable glands.)
1	Mount the cable gland with the connection thread on the counterpart (e.g. electronic enclosure).
2	Tighten the body until the O-Ring fulfills its function. The guiding value is the TT mentioned in the table. Over tightening may cause damage.
3	Pass the cable through the cable gland.
4	Tighten the cap until the seal fulfills its function. Over tightening may cause damage.



RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH
 Otto-Lilienthal-Strasse 19
 49134 Wallenhorst
 ☎ +49 5407 8766-0
 📠 +49 5407 8766-99
 ✉ info@rst.eu

Unless otherwise specified on the drawing:
 Metric Thread = EN 60423
 PG Thread = DIN 40430
 NPT Thread = ANSI B1.20.1
 Tolerance: DIN ISO 2768-m
 All dimensions in mm.

Abusive use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.

Diameter of the mounting hole:
 - Threaded hole according to DIN 40430
 - Through hole see table.

Type of cable anchorage according to EN62444:2013
 - Clamping range 2-4mm = cable retention
 - Clamping range 3-4mm only at M12 = cable retention
 - Balance = Category A

Degree of protection: IP 66 / IP 68 (5 bar / 30 min.) / IP 69.

* Adopted by metric sizes.

		Date		Name	
Draw.	28.04.2021	SL			
Appr.	28.04.2021	KH			
Norm					
Scale:				1:1,5	
Material:	Nickel Plated Brass (lead free) CuZn42				
Status	Modification	Date	Name	Z:\Inventor\Montageanleitung\Euro-Top_Messing-bleifrei\600804xxLF_SZPG_TD\Euro-Top-02-1-BG-0001-600804xxLF_SZPG_TD_English.idw	

Euro-Top MS LF / PG

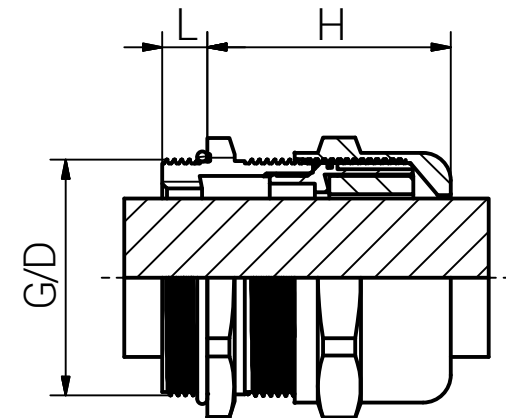
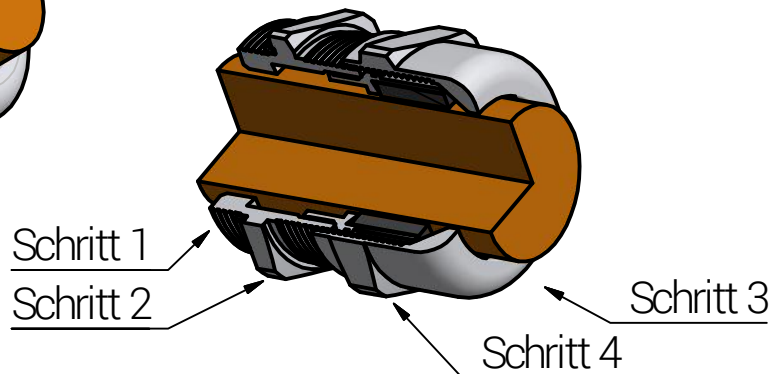
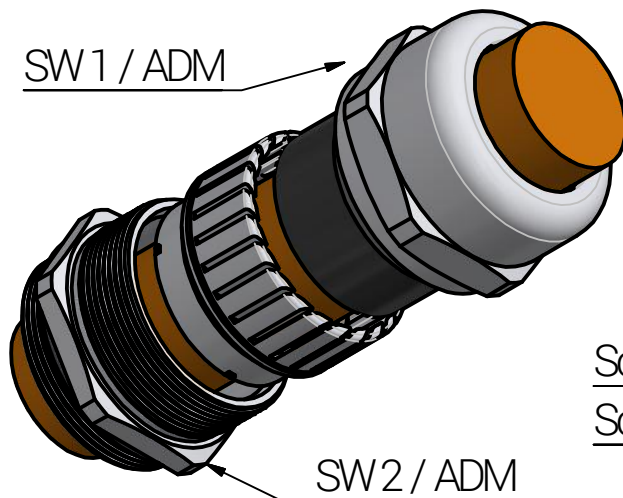
Drawing-Nr.: **600804xxLF_SZPG**

1 of 1

A4

V15

Montageanleitung



Schritt	Montageschritt (Die Installation sollte nur von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden, der in der Installation von Kabelverschraubungen geschult ist.)
1	Kabelverschraubung mit dem Anschlussgewinde am Gegenstück (z.B. Elektronikgehäuse) montieren.
2	Stutzen soweit anziehen, dass der O-Ring seine Funktion erfüllt. Als Richtwert gilt der in der Tabelle genannte ADM. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
3	Kabel durch die Kabelverschraubungen führen.
4	Hutmutter soweit anziehen, dass der Dichteinsatz seine Funktion erfüllt. Zu festes Anziehen kann zu Beschädigungen führen.
Durchmesser des Montagelochs: - Gewindebohrung gemäß ANSI B1.20.1	
Zugentlastung gemäß EN 62444: 2013 * - Klemmbereich 2-4 mm = Rückhaltevermögen - Klemmbereich 3-4 mm nur bei M12 = Rückhaltevermögen - Rest = Kategorie A	
IP-Schutzart ist IP 66.	
* Von metrischen Größen übernommen.	

Artikel	Gewinde G	Klemmbereich KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Anzugsdreh- moment (Nm) ADM		Kategorie der Schlagein- wirkung *
		≥	≤						Hutmutter	Stutzen	
60080038LF	NPT3/8"	4,0	8,0	17	19	11,5	25,5	21,0	6,5	3,0	6
60080012LF	NPT1/2"	6,0	12,0	22	22	13,0	27,5	25,5	17,0	5,5	6
60080034LF	NPT3/4"	13,0	18,0	30	30	13,0	38,0	33,0	17,0	6,0	6
60080100LF	NPT 1"	18,0	25,0	40	43	13,0	45,5	44,5	40,0	8,0	7



RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH
 Otto-Lilienthal-Strasse 19
 49134 Wallenhorst
 ☎ +49 5407 8766-0
 📠 +49 5407 8766-99
 ✉ info@rst.eu

Unless otherwise specified on the drawing:
 Metric Thread = EN 60423
 PG Thread = DIN 40430
 NPT Thread = ANSI B1.20.1
 Tolerance: DIN ISO 2768-m
 All dimensions in mm.

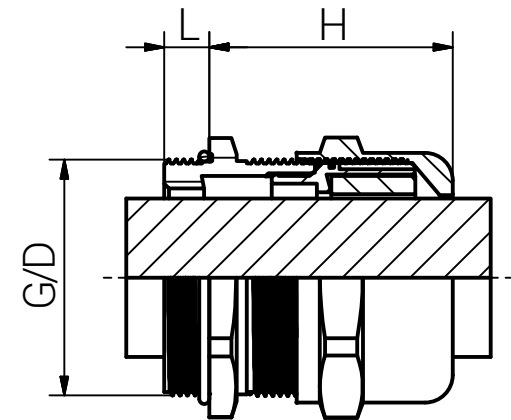
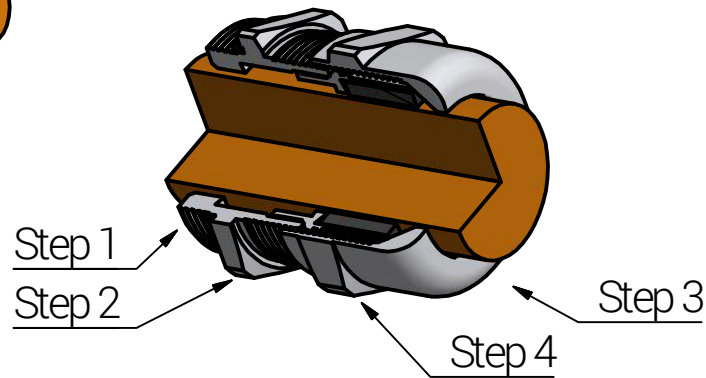
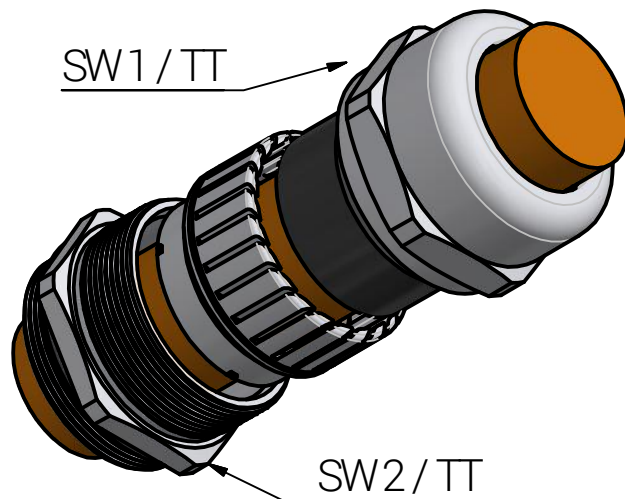
Abusively use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.

				Date	Name
			Draw.	28.04.2021	SL
			Appr.	28.04.2021	KH
			Norm		
			Scale:		1:1,5
			Material:	Messing, vern. (bleifrei) CuZn42	
A	IP-Schutzart	19.01.2023	SL		
Status	Modification	Date	Name	Z:\Inventar\Montageanleitung\Euro-Top_Messing-bleifrei\60080xxxLF_SZNPT_TD\Euro-Top-03-1-BG-0001-60080xxxLF_SZNPT_TD_German.idw	

Euro-Top MS LF / NPT

Drawing-Nr.:	60080xxxLF_SZNPT_TD_German	1	of 1
		A4	V21

Mounting Instruction



Step	Assembly Steps (The installation should only be done by a qualified Electricians who are trained in the installation of cable glands.)
1	Mount the cable gland with the connection thread on the counterpart (e.g. electronic enclosure).
2	Tighten the body until the O-Ring fulfills its function. The guiding value is the TT mentioned in the table. Over tightening may cause damage.
3	Pass the cable through the cable gland.
4	Tighten the cap until the seal fulfills its function. Over tightening may cause damage.
Diameter of the mounting hole: - Threaded hole according to ANSI B1.20.1	
Type of cable anchorage according to EN62444:2013 * - Clamping range 2-4mm = cable retention - Clamping range 3-4mm only at M12 = cable retention - Balance = Category A	
Degree of protection: IP 66.	
* Adopted by metric sizes.	

Article	Thread G	Clamping Range KB (mm)		SW1 (mm)	SW2 (mm)	L (mm)	H max. (mm)	D (mm)	Tightening Torque (Nm) TT		Impact Category *
		≥	≤						Cap	Body	
60080038LF	NPT3/8"	4,0	8,0	17	19	11,5	25,5	21,0	6,5	3,0	6
60080012LF	NPT1/2"	6,0	12,0	22	22	13,0	27,5	25,5	17,0	5,5	6
60080034LF	NPT3/4"	13,0	18,0	30	30	13,0	38,0	33,0	17,0	6,0	6
60080100LF	NPT 1"	18,0	25,0	40	43	13,0	45,5	44,5	40,0	8,0	7

 RST Rabe-System-Technik und Vertriebs-GmbH Otto-Lilienthal-Strasse 19 49134 Wallenhorst ☎ +49 5407 8766-0 ☎ +49 5407 8766-99 ✉ info@rst.eu		Unless otherwise specified on the drawing: Metric Thread = EN 60423 PG Thread = DIN 40430 NPT Thread = ANSI B1.20.1 Tolerance: DIN ISO 2768-m All dimensions in mm.		Abusively use, in particular reproduction and dissemination to third parties is not permitted. You can be punished by civil law. Technical changes are reserved.	
Date: _____ Name: _____		Euro-Top MS LF / NPT			
Draw. 28.04.2021 SL					
Appr. 28.04.2021 KH					
Norm _____					
Scale: _____ 1:1,5		Drawing-Nr.: 60080xxxLF_SZNPT_TD_English			
Material: Nickel Plated Brass (lead free) CuZn42					
Status: A IP Protection Class 19.01.2023 SL		V14			